



BORANG CADANGAN INSURANS KEBAKARAN FIRE INSURANCE PROPOSAL FORM

BH Insurance (M) Bhd. 29962-V
(Formerly known as Royal & Sun Alliance Insurance (M) Bhd)
 (A member of Boustead Group)
 Pejabat Berdaftar / Registered Office
 Wisma Boustead 71 Jalan Raja Chulan 50200 Kuala Lumpur
 P.O.Box 12192 50770 Kuala Lumpur
 Telephone: 03 21410233 Facsimile: 03 21429219
 Website: www.bhinsurance.com.my

Perantara / *Intermediary*:No. Nota Perlindungan / *Cover Note No*:

A. Butir-butir Pencadang / *Particulars Of Proposer*

*Sila jawab semua soalan sepenuhnya. Penggunaan (✓) dan (-) tidak memadai. *Please answer all questions fully. Ticks and dashes are not sufficient.*

| | | | | | | | | | | | | |
|---|---|--------|--------|--------|--------|--------------------|-----------------------------------|--------|--------|--------------------------|--------|--|
| 1. Nama Pencadang <i>Name of Proposer</i> | : | | | | | | | | | | | |
| 2. Alamat / <i>Address</i> | : | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | Poskod / <i>Postcode</i> | | |
| 3. Jenis Perdagangan Pencadang <i>Proposer's Trade</i> | : | | | | | | | | | | | |
| 4. No. Pendaftaran Perniagaan <i>Business Reg. No.</i> | : | | | | | | 5. No. Telefon / <i>Tel No.</i> : | | | | | |
| 6. Lokasi Risiko / <i>Situation of Risk</i> | : | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | Poskod / <i>Postcode</i> | | |
| 7. Tempoh Perlindungan <i>Period of Cover</i> | : | | | | | Hingga / <i>To</i> | | | | | | |
| | | H D | H D | B M | B M | T Y | T Y | T Y | T Y | T Y | T Y | |

B. Butir-butir Perniagaan anda / *Details of your Business*

| Diskripsi Harta yang diinsuranskan <i>Description of the Property to be Insured</i> | Amaun yang akan diinsuranskan (RM) <i>Amount to be Insured (RM)</i> |
|---|--|
| a) Bangunan termasuk Lekapan dan Lengkapan Tuan Tanah / <i>On Building including Landlord's Fixtures and Fittings</i> | |
| b) Loji, Mesin dan Peralatan / <i>Plant, Machinery and Utensils</i> | |
| c) Stok dagangan terdiri daripada / <i>Stock-in-Trade consisting of</i> | |
| d) Lekapan, Lengkapan dan Perabot Perniagaan / <i>Business Furnitures, Fixtures and Fittings</i> | |
| e) Barang Rumah dan Barang Persendirian / <i>Household Goods and Personal Effects</i> | |
| f) Pengalihan Debris (Puing) / <i>Removal of Debris</i> | |
| g) _____ Bulan Sewa / <i>Month's Rent @ RM _____</i> sebulan / <i>per month</i> | |
| h) Fi Arkitek, Juruukur dan Jurutera Perunding / <i>Architects, Surveyors and Consulting Engineers fees</i> | |
| i) Lain-lain (Sila nyatakan) / <i>Others (Please specify)</i> | |
| Keseluruhan Jumlah Diinsuranskan : / <i>Total Sum Insured</i> : | |

C. Peril Tambahan / *Extended Perils*

Adakah anda perlu menambah perlindungan insurans dari peril berikut (Sila ✓ pada kotak berkenaan) / *Do you require the insurance to be extended to cover the following perils (Please ✓ against the box):*

| | | | |
|--|--|--|---|
| Kerosakan Pesawat / <i>Aircraft Damage</i> | | Ya / Yes <input type="checkbox"/> | Tidak / No <input type="checkbox"/> |
| Gempa bumi, Letusan Gunung Berapi / <i>Earthquake, Volcanic Eruption</i> | | Ya / Yes <input type="checkbox"/> | Tidak / No <input type="checkbox"/> |
| Ribut, Taufan / <i>Storm, Tempest</i> | | Ya / Yes <input type="checkbox"/> | Tidak / No <input type="checkbox"/> |
| Banjir / <i>Flood</i> | | Ya / Yes <input type="checkbox"/> | Tidak / No <input type="checkbox"/> |
| Letupan / <i>Explosion</i> | <input type="checkbox"/> Dengan Dandang / <i>With Boiler</i> | <input type="checkbox"/> Tanpa Dandang / <i>Without Boiler</i> | Ya / Yes <input type="checkbox"/> Tidak / No <input type="checkbox"/> |
| Kerosakan Hentaman (tidak termasuk kenderaan sendiri) / <i>Impact Damage (Excluding Insured's Vehicle)</i> | | Ya / Yes <input type="checkbox"/> | Tidak / No <input type="checkbox"/> |
| Kerosakan Hentaman (termasuk kenderaan sendiri) / <i>Impact Damage (Including Insured's Vehicle)</i> | | Ya / Yes <input type="checkbox"/> | Tidak / No <input type="checkbox"/> |
| Letupan atau limpahan tangki air/paip / <i>Bursting/Overflowing of Water Tanks/Pipes</i> | | Ya / Yes <input type="checkbox"/> | Tidak / No <input type="checkbox"/> |
| Fasal Pemasangan Elektrik (8B) / <i>Electrical Installations Clause (8B)</i> | | Ya / Yes <input type="checkbox"/> | Tidak / No <input type="checkbox"/> |
| Kebakaran Lalang/Semak / <i>Bush/Lalang Fire</i> | | Ya / Yes <input type="checkbox"/> | Tidak / No <input type="checkbox"/> |
| Penenggelaman dan Gelinciran Tanah / <i>Subsidence and Landslip</i> | | Ya / Yes <input type="checkbox"/> | Tidak / No <input type="checkbox"/> |
| Pembakaran Spontan (Kebakaran sahaja) / <i>Spontaneous Combustion (Fire only)</i> | | Ya / Yes <input type="checkbox"/> | Tidak / No <input type="checkbox"/> |
| Pembakaran Spontan (Perlindungan Penuh) / <i>Spontaneous Combustion (Full Cover)</i> | | Ya / Yes <input type="checkbox"/> | Tidak / No <input type="checkbox"/> |
| Kerosakan Rusuhan Mogok dan Niat Jahat / <i>Riot Strike and Malicious Damage</i> | | Ya / Yes <input type="checkbox"/> | Tidak / No <input type="checkbox"/> |
| Kerosakan oleh Pokok Tumbang/Dahan / <i>Damage by Falling Trees/Branches</i> | | Ya / Yes <input type="checkbox"/> | Tidak / No <input type="checkbox"/> |
| Kebocoran Perenjis / <i>Sprinkler Leakage</i> | <input type="checkbox"/> Bangunan / <i>Building</i> | <input type="checkbox"/> Kandungan / <i>Contents</i> | Ya / Yes <input type="checkbox"/> Tidak / No <input type="checkbox"/> |

D. Penerangan tentang Premis / *Description of the Premises*

1. Daripada bahan apakah struktur yang berikut dibina? / *Of what materials are the following constructed?*

a) Dinding Luaran / *External walls*

b) Bumbung / *Roofs*

c) i) Tingkat Bawah / *Ground Floor*

ii) Lain-lain Tingkat / *Other Floor(s)*

d) Sesekat / *Partitions*

e) Lapisan Dinding Dalaman / *Internal Wall Linings*

f) Lapisan siling termasuk Siling tergantung / *Ceiling Linings including suspended Ceiling*

2. Bilangan Tingkat / *Number of Storeys*

3. Tahun Dibina / *Year of Construction*

4. Nyatakan kegunaan Premis-Premis ini? / *How are the Premises occupied?*

5. a) Penerangan ringkas mengenai proses pembuatan / *Brief description of manufacturing process*

b) Adakah haba tiruan digunakan? / *Is artificial heat used?*

Ya / Yes Tidak / No

c) Adakah kerja penyemburan cat dan/atau percetakan dijalankan di Premis ini?
Is spray painting and/or printing carried out in the Premises?

Ya / Yes Tidak / No

Jika "Ya", adakah ia melibatkan / *If "Yes", does it involve*

i) cat berasaskan pelarut? / *solvent based paints?*

Ya / Yes Tidak / No

ii) cat berasaskan emusi dan/atau air? / *emulsion and/or water based paints?*

Ya / Yes Tidak / No

iii) lapisan pelindung cat serbuk? / *powder coating?* Ya / Yes Tidak / No

d) Tenaga/bahan api apakah yang dibekalkan pada Mesin anda? / *How is your Machinery powered?*
Elektrik / *Electricity* Gas / *Gas* Diesel/Petrol / *Diesel/Petrol* Kayu / *Wood*
Lain-Lain (sila nyatakan di bawah) / *Others (please specify below)*

(seperti batu arang, suria, nuklear dll) / (*e.g. coal, solar, nuclear etc.*)

e) Adakah terdapat barangan berbahaya digunakan atau disimpan di dalam Premis ini (seperti cat, minyak galian, kerosin, benzin, petrol, bahan pencair, LPG atau lain-lain cecair mudah meruap, mancis atau mercun/bunga api)? / *Are there any hazardous goods/materials used or stored in the Premises (e.g. paints, mineral oil, kerosene, benzene, petrol, thinner, LPG or other volatile liquids, matches or fire crackers)?* Ya / Yes Tidak / No
Jika "Ya", sila beri butir-butir berikut: / *If "Yes", please provide the following details :*

| Barangan/Bahan-Bahan / <i>Goods/Materials</i> | Kuantiti / <i>Quantity</i> |
|---|----------------------------|
| | |

f) Butir-butir proses yang menggunakan petrol atau larutan yang mengandungi petrol atau cecair mudah meruap di Premis ini atau di dalam lingkungan 50 kaki ? / *Details of any process involving the use of petrol or any solution containing petrol or volatile liquids carried on in the premises or within 50 feet thereof ?*

g) Adakah anda penghuni tunggal Premis tersebut? / *Are you the sole occupier of the Premises?* Ya / Yes Tidak / No
Jika "Tidak", sila nyatakan bagaimanakah bahagian-bahagian lain Premis tersebut diduduki.
If "No", please state how the remainder of the Premises are occupied.

6. Apakah sumber cahaya untuk premis anda? / *How are the Premises lighted?*

7. Berapa lamakah anda menjalankan perniagaan di Premis ini? / *How long have you been conducting business in the Premises?*

8. Apakah kaitan anda dengan Premis ini? / *In what capacity are you occupying the Premises?*

Penyewa / *Tenant* Pemilik-Penghuni / *Owner-Occupier* Pemilik-Bukan Penghuni / *Owner Non-Occupier*

9. Adakah pihak-pihak lain mempunyai kepentingan di dalam harta yang hendak diinsuranskan? (misalnya institusi kewangan) / *Do other parties have interest in the property to be insured? (e.g. financial institution)* Ya / Yes Tidak / No
Jika "Ya", sila nyatakan nama dan kepentingan mereka / *If "Yes", please state name(s) and how they are interested*

10. a) Adakah Bangunan ini berasingan? / *Is the Building standing detached?* Ya / Yes Tidak / No
Jika "Tidak", sila nyatakan pembinaan di premis bersebelahan / *If "No", please describe the construction of the adjoining Premises*

i) Dinding / *Walls*

ii) Bumbung / *Roofs*

b) Apakah kegunaan premis-premis lain yang berhampiran dengan Premis Anda? / *What is the occupation of the neighbouring Premises?*

hadapan / *front*

belakang / *back*

kanan / *right*

kiri / *left*

c) Adakah terdapat keadaan yang mungkin meningkatkan risiko Premis ini? / *Are there any other circumstances connected with the Premises which would increase the risk?* Ya / Yes Tidak / No
Jika "Ya", sila nyatakan secara terperinci / *If "Yes", please give details*

d) Adakah kemungkinan Premis ini tidak akan dihuni lebih dari 30 hari berturut-turut di dalam setahun? / *Will the Premises be left unoccupied for more than 30 days continuously in a year?* Ya / Yes Tidak / No
Jika "Ya", sila nyatakan secara terperinci / *If "Yes", please give details*

11. a) Apakah jenis alat pemadam api atau alat pemadam kebakaran yang dipasang di dalam Premis ini? / *What fire extinguishers or fire fighting appliances are installed within the Premises?*

- b) Berapakah bilangannya? / *How many are installed?*
- c) Kekerapan alat-alat ini diperiksa? / *How regularly are these appliances inspected?*

E. Sejarah Insurans dan Kerugian Dahulu / *Previous Insurance and Loss History*

1. Adakah terdapat apa-apa insurans-insurans lain yang memberi perlindungan ke atas harta yang sama?
Are there any other insurance on the same property? Ya / Yes Tidak / No
 Jika "Ya", sila nyatakan nama syarikat Insurans dan jumlah diinsuranskan / *If "Yes", please state the name(s) of the Insurer(s) and Sum Insured*

2. Pernahkah anda mengalami kerugian disebabkan oleh kebakaran atau apa-apa peril lain dinyatakan di dalam Cadangan ini ke atas Premis ini atau premis lain yang diduduki oleh anda? / *Have you ever suffered any loss by fire or any other perils for the past 3 years included in this proposal at these premises or any other occupied by you?* Ya / Yes Tidak / No
 Jika "Ya", sila nyatakan secara terperinci / *If "Yes", please give details*

| Syarikat Insurans <i>Insurer</i> | Tarikh Kerugian <i>Date of Loss</i> | Keadaan Kerugian <i>Circumstances of Loss</i> | Jumlah Dituntut <i>Amount Claim</i> |
|-------------------------------------|--|--|--|
| | | | |

3. Pernahkah mana-mana Syarikat atau Penanggung Insurans yang berhubung dengan mana-mana peril yang kepadanya cadangan ini terpakai telah
Has any Company or Insurer in respect of any of the perils to which this proposal relates ever

a) enggan menginsuranskan anda? / *declined to insure you?* Ya / Yes Tidak / No

b) menghendaki terma khas untuk menginsuranskan anda? / *required special terms to insure you?* Ya / Yes Tidak / No

c) membatalkan atau enggan memperbaharui insurans anda? / *cancelled or refused to renew your insurance?* Ya / Yes Tidak / No

d) meningkatkan premium anda semasa diperbaharui? / *increased your premium on renewal?* Ya / Yes Tidak / No

Jika "Ya", kepada mana-mana yang di atas, sila berikan butirannya / *If "Yes", to any of the above please give full particulars*

F. Pengakuan / *Declaration*

Saya/Kami, pada pengetahuan saya/kami sepenuhnya, mengesahkan bahawa segala pernyataan yang terkandung di dalam borang cadangan ini adalah benar dan betul dan saya/kami tidak menyembunyikan, salah nyata atau silap nyata mana-mana fakta material.

Saya/ Kami setuju bahawa pernyataan dan pengakuan di dalam borang cadangan ini akan dijadikan asas kepada kontrak insurans dengan **BH Insurance (M) Bhd.** dan boleh disifatkan termaktub di dalam kontrak tersebut.

I/We to the best of my/our knowledge hereby confirmed that the statements contained in this proposal form are true and correct and I/We have not concealed, mis-represented or mis-stated any material fact.

I/We agree that the statements and declaration contained in this proposal form shall be the basis of the contract of the insurance with the BH Insurance (M) Bhd. and are deemed to be incorporated in the contract.

.....
 Tandatangan Pencadang / *Signature of the Proposer*

(Anda tidak akan terikat untuk menyempurnakan insurans ini dengan menandatangani borang ini)
(Signing this form does not bind you to complete the insurance)

.....
 Tarikh: / *Date:*

NOTA-NOTA PENTING / *IMPORTANT NOTES*

- Perhatian anda harus diberikan kepada tempoh Waranti Premium 60 hari. Waranti ini menyatakan bahawa polisi insurans ini akan dibatalkan secara automatik melainkan premium telah dibayar sepenuhnya di dalam jangkamasa 60 hari dari tarikh perlindungan diberi. / *Your attention is drawn to the 60 days Premium Warranty attached to the Policy. By this warranty, the insurance policy is automatically cancelled unless the full premium is paid to the Company within 60 days from the commencement date of cover.*
- Perlindungan insurans tidak akan berkuatkuasa sehingga Cadangan ini diterima oleh pihak syarikat. / *No cover is in force until this Proposal has been accepted by the Company.*
- Bagi tujuan dan maksud sekiranya terdapat konflik atau kekaburan berkenaan makna di dalam peruntukan Bahasa Malaysia tentang mana-mana bahagian kontrak atau dokumen, adalah dipersetujui bahawa kontrak atau dokumen versi Bahasa Inggeris akan digunakan. / *For all intents and purposes where there is a conflict or ambiguity as to the meaning in the Bahasa Malaysia provisions of any part of the contract or document, it is hereby agreed that the English version of the contract or document shall prevail.*

**"PENERANGAN MENURUT SEKSYEN
 149(4) AKTA INSURANS 1996"**

Kamu adalah diminta menerangkan dengan penuh dan benar segala butir-butir yang kamu tahu atau harus tahu di atas cadangan insurans ini, kalau tidak polisi yang dikeluarkan menurut cadangan ini adalah tidak sah.

**"STATEMENT PURSUANT TO SECTION
 149(4) OF THE INSURANCE ACT 1996"**

You are to disclose in this proposal form, fully and faithfully all the facts which you know or ought to know, otherwise the policy issued may be invalid.

一九九六年保險法令

第一百四十九條第四條規定

投保人須於投保申請書內，將其所知或應知之事全部據實填報，否則保單可能無效。

PENGESAHAN PENGENALAN / VERIFICATION OF IDENTITY

Selaras dengan pematuhan Seksyen 16(2) Akta Pencegahan Pengubahan Wang Haram 2001 / *In compliance with Section 16(2) of the Anti-Money Laundering Act 2001.*

Saya dengan ini mengesahkan bahawa butiran Pemohon adalah benar berdasarkan dokumen asal yang berikut / *I hereby certify that the Proposer's details had been verified against the following original documents.*

Sila tandakan (✓) yang berkenaan / *Please tick (✓) as appropriate*

- Kad Pengenalan / *National Registration Identity Card (NRIC)*
 - Paspot / *Passport*
 - Sijil pendaftaran / *Certificate of registration*
 - Lain-lain (sila berikan butiran) / *Others (please specify)*
-

Tandatangan / *Signature* _____

Nama / *Name* _____

Tarikh / *Date* _____

Nota Penting (1) / *Important Note (1)*

Berikut adalah senarai orang perseorangan yang dibenarkan membuat pengesahan butiran di atas : / *The following persons are authorized to verify the above details :*

- Kakitangan BH Insurance (M) Bhd. yang diberi kuasa / *Staff of BH Insurance (M) Bhd. as authorized by the company*
- Agen-agen BH Insurance (M) Bhd. yang berdaftar / *Registered agents of BH Insurance (M) Bhd.*

Nota Penting (2) / *Important Note (2)*

Salinan dokumen yang disahkan untuk polisi-polisi berikut perlu disimpan : / *Copies of documents verified for the following insurance policies must be retained :*

- Polisi-polisi individu atau syarikat yang mana premium tahunannya melebihi RM50,000 / *Policies with premiums exceeding RM50,000 per annum in respect of single policies issued to individuals and institutions*
- Polisi-polisi kumpulan yang mana premium tahunannya melebihi RM100,000 / *Policies with premiums exceeding RM100,000 per annum in respect of group policies*